



Transportation of Dangerous Goods Directorate  
L'Esplanade Laurier  
300 Laurier Avenue West  
Ottawa, Ontario  
K1A 0N5

Direction générale du transport des marchandises dangereuses  
L'Esplanade Laurier  
300, avenue Laurier Ouest  
Ottawa (Ontario)  
K1A 0N5



## Equivalency Certificate (Approval issued by the competent authority of Canada)

**Certificate No.:** SU 11523 (Ren. 5)

**Certificate Type:** N/A

**Certificate Holder:** Association québécoise du propane  
11 Mountain Boul, unit 207  
Granby, QC J2G 9M5

**Mode of Transport:** Road, Marine

**Effective Date:** December 17, 2024

**Expiry Date:** March 31, 2030

### LEGEND

For the purposes of this equivalency certificate, documents referred to by an abbreviation have the following meaning:

***TDG Act:*** *Transportation of Dangerous Goods Act, 1992*

***TDG Regulations:*** *Transportation of Dangerous Goods Regulations*

***CSA B622:*** *CSA Standard B622, "Selection and use of highway tanks, TC portable tanks, and ton containers for the transportation of dangerous goods, Class 2", published by the Canadian Standards Association (CSA), as amended from time to time*

**Equivalency Certificate SU 11523 (Ren. 5)**  
**(Approval issued by the competent authority of Canada)**

---

**NOTES**

**Note 1:** Subsection 31(4) of the *TDG Act* stipulates that any non-compliance with the conditions of this equivalency certificate causes the provisions of the *TDG Act* and *TDG Regulations* to apply as though this equivalency certificate did not exist.

**Note 2:** This equivalency certificate provides no regulatory relief other than specifically stated herein. Therefore, all other requirements of the *TDG Act* and the *TDG Regulations* apply.

**Note 3:** No person shall use or apply this equivalency certificate, including the display of its number, when the equivalency certificate has expired or is otherwise no longer in effect. Any alteration of this equivalency certificate renders it invalid. Visit the Transport Canada website for the latest version of this equivalency certificate.

**PURPOSE**

*(The following is for information purposes only and is not part of the certificate.)*

This equivalency certificate authorizes the members of the Association québécoise du propane to display a placard on each long side of the means of containment that meets the requirements of Specific Requirement 24 of Clause 6.3 of *CSA B622*.

The current list of the members of the Association québécoise du propane is available at the following website: [Répertoire des membres - Association québécoise du propane](#)

## CONDITIONS

This equivalency certificate authorizes the members of the **Association québécoise du propane**, to handle, offer for transport or transport, and authorizes any person to handle or transport on behalf of the members of the **Association québécoise du propane**, by road vehicle or by vessel on a domestic voyage, dangerous goods that are:

- UN1075, LIQUEFIED PETROLEUM GASES or PETROLEUM GASES, LIQUEFIED, Class 2.1, or
- UN1978, PROPANE, Class 2.1,

in a manner that does not comply with:

- section 4.15 of the *TDG Regulations*, and
- section 4.15.3 of the *TDG Regulations*,

if the following conditions are met:

- (a) The means of containment:
  - (i) is not permanently mounted on a truck chassis or trailer,
  - (ii) is not intended for the transportation of dangerous goods and the presence of dangerous goods is only for the storage or use at fixed locations, and
  - (iii) meets the requirements of Specific Requirement 24 of clause 6.3 of *CSA B622*;
- (b) The means of containment, prior to moving, is emptied to the maximum extent possible, and the residual amount of the dangerous goods never exceeds 5% of the capacity of the means of containment when in transport;
- (c) A placard and UN number meeting the requirements set out in Part 4 (Dangerous Goods Safety Marks) of the *TDG Regulations* are displayed on each long side of the means of containment;
- (d) Despite sections 4.15.4 and 4.16.1 of the *TDG Regulations*, the placard and UN number described in condition (c) of this certificate must also be displayed on each side and each end of the means of transport;
- (e) The means of containment is loaded and secured on the means of transport in such a way as to prevent, under normal conditions of transport, damage to the means of containment or to the means of transport that could lead to an accidental release of the dangerous goods;

**Equivalency Certificate SU 11523 (Ren. 5)**  
**(Approval issued by the competent authority of Canada)**

---

- (f) The **Association québécoise du propane** ensures that a copy of this equivalency certificate is provided to all members of the Association québécoise du propane;
- (g) In addition to the requirements of Part 6 (Training) of the *TDG Regulations*, the members of the **Association québécoise du propane** and any person using this equivalency certificate on behalf the members of the **Association québécoise du propane** ensure that the personnel handling, offering for transport or transporting the dangerous goods are trained in regards to the conditions of this equivalency certificate;
- (h) The shipping document that accompanies the dangerous goods includes the following information legibly and indelibly printed:
  - (i) “**Equivalency Certificate SU 11523**” or
  - (ii) “**Certificat d’équivalence SU 11523**”; and
- (i) A paper or electronic copy of this equivalency certificate accompanies the dangerous goods during transport and must be provided to an inspector immediately upon request.

Signature of Issuing Authority

*David Lamarche, P. Eng.*

David Lamarche, P. Eng.  
Manager, Approvals and Special Regulatory Projects

**Equivalency Certificate SU 11523 (Ren. 5)**  
**(Approval issued by the competent authority of Canada)**

---

*(The following is for information purposes only and is not part of the certificate.)*

**Legend for Certificate Number**

SH - Road, SR - Rail, SA - Air, SM - Marine  
SU - More than one Mode of Transport  
Ren - Renewal

**For more information:**

Approvals and Special Regulatory Projects  
Transportation of Dangerous Goods,  
Transport Canada  
300 Laurier Avenue West  
Ottawa, Ontario K1A 0N5  
**E-mail:** [tdgpermits-permistmd@tc.gc.ca](mailto:tdgpermits-permistmd@tc.gc.ca)

**TDG regional offices:**

**Atlantic**

[TDG-TMDAtlantic@tc.gc.ca](mailto:TDG-TMDAtlantic@tc.gc.ca)

**Prairie & Northern**

[TDG-TMDPNR@tc.gc.ca](mailto:TDG-TMDPNR@tc.gc.ca)

**Quebec**

[TMD-TDG.Quebec@tc.gc.ca](mailto:TMD-TDG.Quebec@tc.gc.ca)

**Pacific**

[TDGPacific-TMDPacifique@tc.gc.ca](mailto:TDGPacific-TMDPacifique@tc.gc.ca)

**Ontario**

[TDG-TMDOntario@tc.gc.ca](mailto:TDG-TMDOntario@tc.gc.ca)